

EN	Battery Charger	INSTRUCTION MANUAL	2
PL	Ładowarka akumulatorów	INSTRUKCJA OBSŁUGI	4
HU	Akkumulátortöltő	HASZNÁLATI KÉZIKÖNYV	6
SK	Nabíjačka akumulátorov	NÁVOD NA OBSLUHU	8
CS	Nabíječka akumulátorů	NÁVOD K OBSLUZE	10
UK	Зарядний пристрій для акумуляторів	ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ	12
RO	Încărcător de acumulator	MANUAL DE INSTRUCȚIUNI	14
DE	Ladegerät	BETRIEBSANLEITUNG	16



VAROVÁNÍ

Zařízení mohou používat děti od 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými či duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, jestliže jsou pod dohledem nebo pokud byly poučeny ohledně bezpečného používání výrobku a rozumí souvisejícím rizikům. Nedovolte dětem, aby si se zařízením hrály. Čištění a uživatelskou údržbu nesmí provádět děti bez dozoru.

SPECIFIKACE

Model:	DC1002
Vstup	A.C. 220-240 V 50-60 Hz
Výstup	14,2 V DC 1,0 A 14,2 W
Průměrná aktivní účinnost	84,2 %
Účinnost při nízkém zatížení (10 %)	74,2 %
Spotřeba energie při nulové zátěži	0,065 W

- Výrobce si vyhrazuje právo bez upozornění změnit specifikace.
- Specifikace se mohou pro různé země lišit.

Symbols

Níže jsou uvedeny symboly, se kterými se můžete při použití náradí setkat. Je důležité, abyste dříve, než s ním začnete pracovat, pochopili jejich význam.



Pouze k použití v interiéru.



Přečtěte si návod k obsluze.



DVOJITÁ IZOLACE



Pouze pro země EU
Elektrické nářadí nevyhazujte do komunálního odpadu! Podle evropské směrnice o odpadních elektrických a elektronických zařízeních včetně její implementace v souladu s národními zákony musí být elektrické zařízení po skončení životnosti shromážděno odděleně a předáno do ekologického recyklačního zařízení.

UPOZORNĚNÍ

1. **TYTO POKYNY USCHOVEJTE** – Tento návod obsahuje důležité bezpečnostní a provozní pokyny k nabíječce akumulátorů.
2. Před použitím nabíječky akumulátoru si přečtete všechny pokyny a varovné symboly na (1) nabíječce akumulátoru a (2) výrobku využívajícím akumulátor.
3. **UPOZORNĚNÍ** – V zájmu snížení rizika úrazu nabíjejte pouze dobíjecí akumulátory typu Makita. Jiné typy akumulátorů mohou prasknout a způsobit poranění nebo poškození.
4. S touto nabíječkou nelze použít nedobíjecí akumulátory.
5. Použijte zdroj energie s napětím uvedeným na štítku nabíječky.
6. Akumulátor nenabíjejte v prostředí s hořlavými kapalinami či plyny.
7. Nabíječku nevystavujte dešti, sněhu ani vlhku.
8. Nabíječku nepřenašejte za kabel a neodpojujte ji ze zásuvky tahem za kabel.

9. Po nabíjení nebo před údržbou nebo čištěním nabíječku odpojte od zdroje energie. Při odpojování tahejte za zástrčku a ne za kabel.
10. Před připojením či odpojením k akumulátoru vždy odpojte zdroj energie.
11. Před připojením či odpojením k akumulátorům odpojte zdroj energie.
12. Ujistěte se, že kabel je umístěn tak, abyste na něj nestoupli, nezakopli přes něj nebo ho nepoškodili nebo nenamáhali.
13. Nepoužívejte nabíječku s poškozeným kabelem nebo zásuvkou. Jsou-li kabel nebo zásuvka poškozeny, požádejte autorizované servisní středisko Makita o výměnu, aby se předešlo nebezpečí.
14. Nepoužívejte nabíječku, pokud utrpěla silný náraz, pád nebo byla jinak poškozena; svěřte ji kvalifikovanému opraváři. Nesprávné použití nebo opětovná montáž mohou způsobit riziko úrazu elektrickým proudem nebo požár.
15. Nenabíjejte akumulátor, pokud je pokojová teplota NIŽŠÍ NEŽ 10 °C (50 °F) nebo VYŠŠÍ NEŽ 40 °C (104 °F). V chladu se nemusí nabíjení spustit.
16. Nepoužívejte zvyšovací transformátor, motorový generátor nebo síťovou zásuvku DC.
17. Nezapojujte ani neodpojujte kabel mokřýma rukama.
18. K čištění nabíječky nikdy nepoužívejte benzín, benzen, ředidlo, alkohol ani podobné prostředky. Mohlo by tak dojít ke změnám barvy, deformacím či vzniku prasklin.
19. Používejte vhodnou nabíječku pro dané nabíjené zařízení.
20. Kabel nevystavuje teple, oleji, chemickým látkám a ostrým hranám.
21. Nabíječka akumulátorů je určena pouze k nabíjení výrobků MAKITA s interním akumulátorem.
22. Během nabíjení nářadí nepoužívejte.

Nabíjení

- Nabíjecí zástrčku připojte k nabíjecímu konektoru a pak nabíječku připojte k síťové zásuvce.
- K zachování BEZPEČNOSTI a SPOLEHLIVOSTI výrobku musí být opravy a údržba či seřizování prováděny autorizovanými nebo továrními servisními středisky společnosti Makita s využitím náhradních dílů Makita.
- Následující tabulka označuje typy akumulátorů, počet článků a jmenovitou kapacitu, které lze touto nabíječkou akumulátorů nabíjet.

Nabíječka akumulátorů	Typ akumulátoru	Napětí (V)	Počet článků	Kapacita (mAh)
DC1002	Lithium-iontový	12 (max.)	3	2 000

Makita Europe N.V. Jan-Baptist Vinkstraat 2, 3070 Kortenberg, Belgium
Registered in Belgium 0416848590

Makita Corporation 3-11-8, Sumiyoshi-cho,
Anjo, Aichi 446-8502 Japan

www.makita.com

885806-978
EN, PL, HU, SK,
CS, UK, RO, DE
20200617